



DEBRECZEN

Szerkesztőség: Debrecen, Kossuth-u. 8. Telefon: 41-13
Szerkesztőségi hivatalos órák: 12-től este 8 óráig

KELETMAGYARORSZÁGI
NAPLO

Kiadóhivatal: Debrecen, Kossuth-utca 8. Telefon: 41-14.
Hivatalos órák: reggel 8 órától este 6 óráig.

Nagyarányú árleszállítás a Szovjetunióban

Új, módosított ötéves tervünk hazánkat gazdagabbá és erősebbé, népünket jómodubbá és műveltebbé, országunkat fejlett ipari országgá és ugyanakkor a virágzó mezőgazdaság országává változtatja át

Az egész ország feszült érdeklődése mellett tárgyalt a Pártkongresszus. A magyar dolgozók milliói figyeltek lel Rákosi Máttyás szavára és a Rákosi-beszédhez hozzászóások, amelyekben vezető államférfiak, valamint a legjobb magyar dolgozók fogadták meg a Pártnak, Rákosi Máttyásnak, hogy a jövőben még több erővel, nagyobb körültekintéssel, hatalmas lelkesedéssel dolgozzanak hazánk felvirágoztatása és népünk jólété érdekében. Rákosi beszéde és a hozzászólások megerősítették a dolgozók millióinak a boldog jövőben való hitét. Hatalmas érdeklődés fogadta a kongresszus negyedik napján Gerő Ernő beszámolóját az ötéves terv első évének eredményeiről, valamint további feladatainkról a népgazdaság építése terén. Gerő Ernő beszédének jórészt lapunk csütörtöki számában ismerteltük. Nyilvánvalóvá vált a beszédből hogy a magyar nép sokkal többre képes, nagyobb feladatokat tud megoldani, mint amennyit ötéves tervünkben magunk elé tűztünk. Eppen ezért került kongresszus elé ötéves tervünk átdolgozása. Kívülről Gerő Ernő beszédéből az is, hogy új, módosított ötéves tervünk hazánkat gazdagabbá és erősebbé, népünket jómodubbá és műveltebbé, országunkat fejlett ipari országgá és ugyanakkor virágzó mezőgazdaság országává alakítja át. Új, módosított ötéves tervünk még fokozottabb mértékben, mint eddigi ötéves tervünk volt, a béke, építésének a terve, a békefront magyarországi szakasza megvalósításának a terve.

tervben az előirányoztnál sokkal fokozottabb mértékben fogjuk gépesíteni népgazdaságunkban az erősebb munkajányos munkafolyamatokat. A földművelést, a bányászatban a fejtést, a rakodást, szállítást s általában egész népgazdaságunkban a szállító folyamatokat, valamint a mezőgazdaságban az aratást, a terményeknek a földhöz való kiszédését és erdőgazdaságunkat is, mert ilyen módon a dolgozók ritézreit szabadíthatjuk fel más munkára s egyben a gépekkel magasabb nagyobb szakképzett-ségű igényű munkára állíthatjuk be őket.

mutatószámok rendszer tulajdonképpen időbéres rendszer, csak burkolt formában. A mutatószám rendszerben dolgozók közül mindazokat, akik munkájuk alapján át lehet vinni a darabéres teljesítményi rendszerbe, át kell vinni a darabéres rendszerbe, át kell vinni a darabéres rendszerbe s ilyen módon egészséges időbéres rendszert kell létrehozunk. Ezzel egyidejűleg az időbéres dolgozók számára a termelést ösztönző prémiumrendszert kell bevezetnünk. Az említettek mellett: tovább kell fokoznunk a bérek terén a szakmunka és a nem szakképzett munka díjazása közötti különbséget, fel kell számolnunk bérrendszerünkben az egyenlősdi minden maradványát.

„A terv mi vagyunk“

Lapunk tegnapi számában közzöltük Gerő Ernő beszédének egy részét, amelyben az ötéves terv eddigi eredményeiről, valamint az új, módosított ötéves terv adatairól számolt be. Az alábbiakban közöljük a beszéd befejező részét további feladatainkról a népgazdaság szocialista építése terén.

Az új, módosított ötéves tervünkben meghatározott nagyszámú célokért a magasabb, egész népünk gyorsabb felkészülését szolgáló hatalmas feladatok megvalósításáért érdemes megfeszített erővel dolgozni, küzdeni és áldozni is.

Ezért biztosak vagyunk benne, hogy kongresszusunk jóváhagyja új, felemelő tervünket, és biztosak vagyunk abban is, hogy az új ötéves terv megvalósításában munkatársaink, dolgozó parasztaink értelmiségünk még nagyobb odaadással fog részvenni, mint amilyen szorgalommal és odaadással vett részt eddig az országépítő munkában. Meg vagyunk győződve arról azért, mert ahogyan Sztyalin elvtárs mondta: „A terv mi vagyunk.“ A munkások, a dolgozó parasztok, népünk milliói tömegei, akik a tervet magukénak vallják, Pártunk vezetésével, Rákosi elvtárs vezetésével, biztositani fogják az új ötéves terv maradéktalan megvalósítását.

Az ötéves tervidőszak második éve, tehát a folyó évre megállapított terv megvalósítása sokkal nagyobb erőfeszítést, magasabb fokú szervezethez, az összes rendelkezésünkre álló eszközök céltudatosabb, tervszerűbb felhasználását követeli meg mint amit az elmúlt évben teljesítettünk. Megköveteli a szocialista munkaverseny az újító, a sztahanovista mozgalom további kifejlesztését. Megköveteli, hogy a mi nagy Pártunk, Pártunk szervezetei az eddiginél is határozottabban forduljanak a termelés felé, s az 1951-re kitűzött népgazdasági terv teljesí-

tésének és túlteljesítésének motorjait legyenek.

Módosított, felfelé javított ötéves népgazdasági tervünket sok tekintetben új feltételek között kell megvalósítanunk.

Hároméves tervünk, de még az ötéves tervünk első félévében is az volt a kérdés számunkra, miként foglalkoztassuk teljes mértékben a rendelkezésünkre álló munkaerőt. Jelenleg pedig és a további években az lesz az egyik legnehezebben megoldható kérdésünk, hogy miképpen biztosítsuk ipari üzemekünk, építkezéseink, közlekedésünk és az idénymunkák torlódásakor mezőgazdaságunk számára szükséges munkaerőt.

Ötéves tervünk kezdetekor még alig volt kérdés a munkaerővel való tervszerű gazdálkodás, mert magától jelentkezett.

Jelenleg azonban és a további években szervezett, tervszerű, céltudatos munkaerőgazdálkodás nélkül nem tudjuk megvalósítani az előttünk álló megnövekedett feladatokat, mert visszavonhatatlanul megszűntélük országunkban a tőkés rendszer átkos örökségét, a munkanélküliséget.

Már ebben az évben mintegy negyedszázott munkaerőt kell biztositanunk népgazdaságunk számára.

A munkaerő szervezett toborzása mellett fokozott gondot kell fordítanunk a szakmunkásképzésre, részint fiatalokból, részint azonban átképzés és a technikai minimumok rendszeres bevezetése útján.

Ami a fiatalokból való szakmunkásképzést illeti, 1951-ben már 57 ezer ipari tanulóunk lesz, valamennyit ellátjuk egyenruhával és ebből 22 ezer tanulóműhelyben és mintegy 20 ezer tanulóotthonban nyer elhelyezést.

ben indul meg országunkban. A baj azonban az hogy termelői minőségünk nem fordítanak kellő gondot erre a kérdésre.

A technikai minimumok rendszerét ez évben kezdjük bevezetni. Ennek lényege az, hogy aki a szakmai ismeretek bizonyos meghatározott minimumából vizsgálatot, az jogot szerez a magasabb besorolásra, tehát magasabb keresetre is.

Arra is figyelniünk kell, hogy a szakmunkáslétszám gyorsabban emelkedjék, mint az összmunkáslétszám.

Fokozott figyelmet kell fordítanunk újonnan épülő üzemekünk a szükséges munkaerővel való ellátására. Népgazdaságunk növekvő munkaerőszükségletének biztosítására lényegileg a következő források állnak rendelkezésünkre:

1. A termelésbe lépő fiatalok, 2. a falu munkaerő tartaléka, 3. a nőknél a termelésben való tömeges bevonása, 4. munkaerő átirányítása a magániparból és a magánkereskedelemből a szocialista iparba, 5. a már foglalkoztatott munkaerővel való helyes gazdálkodás, 6. a különösen munkajányos termelőfolyamatok fokozott gépesítése.

Jölehel különösnek látszik, de való, hogy ugyanakkor, amikor munkaerőhiányról beszélünk, számos üzemünkben, vállalatunknál még elég jelentős számban van kihasználatlan munkaerő. A vállalatok igazgatói ezt a tartalmát arra az esetre tartogatják, hogy hátra később, majd egyszer szükség lesz rá s akkor nehezen fogják tudni megszerezni a szükséges munkaerő többletet. Ez a magatartás szocializmusunk építő népgazdaságunkban megengedhetlen, államellenes, a népgazdaság, a szocializmus érdekeit sértő dolog. Ezért ezt a káros jelenséget meg kell szüntetnünk, s a felszabaduló munkaerőt oda kell irányítani ahol erre szükség van.

A munkaerőszükséglet fedezésében igen komoly segítséget jelent az is, hogy az eredeti ötéves

Bár ez nem kizárólag munkaerő-gazdálkodási kérdés, itt kell megemlítenünk, hogy a kizsákmányoló osztályok kizsákmányolása és részbeni felszámolása városainkban, Budapestben létrehozott bizonyos réteget, amely nem akar becsületes munkával bekapcsolódni a termelésbe a népgazdaság szocialista építésébe. Ezek az elemek spekulációjukkal zavarják népgazdaságunk egészséges fejlődését, aknamunkát folytatnak közellátásunk ellen, terjesztik az imperialisták különféle rágalmaát és hazugságait népi demokráciánk ellen. Nyilvánvaló, hogy ennek az állapotnak határozott intézkedésekkel véget kell vetnünk és biztositanunk, hogy az említett elemek a spekuláció teréről a termelőmunkába kerüljenek (teljes társ). A termelésben hiányzó munkaerő fedezésének kiapadhatatlan forrása a munka termelékenységének tervszerű emelkedése, ami szocializmusunk építő népi demokráciánk általánosan ható törvénye.

A másik fontos kérdés, amelyre a népgazdaság fejlődését, jellemző új feltételek szempontjából rá kell irányítani a figyelmet: a munkabérek kérdése. Ez a kérdés szorosan összefügg az előbbivel, a munkaerő kérdéssel.

Pártunk kezdeményezésére már az elmúlt évben jelentős reformokat valósítottunk meg a munkabérek kérdésében. Bevezettük a könynyebben állékelhető, a termelést jobban ösztönző, darabérezést, normarendezést és egyúttal a parabéremelést hajtottunk végre. Megváltoztattuk az egyes iparágakban dolgozók bérszínvonalát közötti eddig fennálló egészségtelen és igazságtalan arányt.

Tovább kell haladnunk a megkezdett úton meg kell szüntetnünk a jelenleg még érvényben lévő két- és időbéres rendszert, melyek közül az egyiket nálunk mutatószám rendszernek nevezik. A

Jelenleg és az elkövetkező években döntő az a feladat, hogy új, hatalmas üzemeket hozjunk létre, ezeket munkába állítsuk, a bennük rejlő műszaki lehetőségeket teljes mértékben felhasználjuk, s emellett új, alakítsuk nagyüzemeink, elsősorban kohászati üzemek, gépgyáraink, vilamoserőműveink, bányáink egész sorát, hogy a részben még most is kézműves jellegű építőipar helyett igazi nagyipari jellegű gépesített, teljesen korszerű építőipart hozjunk létre.

Ezeknek az új feladatoknak a megoldása megköveteli, hogy új módon vessük fel a műszaki és gazdasági kérdéseket, műszaki és gazdasági kérdéseink tudásának színvonalának és létszámának kérdésével is.

Új kádereink, munkáskádereink, ezt a feladatot, amelyet azelőtt a burzsoázia végeztet, jól megoldották, sőt ennél sokkal többet tettek. Most azonban és az elkövetkező években munkáskádereinknek olyan feladatokat kell és fog kell lenni megoldanunk, amelyek a burzsoázia előtt sohasem állottak. Egyéb intézkedések mellett bérrendszerünk, illetve bérpolitikánk segítségével is oda kell hatnunk, hogy megszüntessük, vagy legalább a minimumra csökkentessük a munkaerő ide-oda vándorlását, hogy üzemekünk, építési és egyéb vállalatainknak állandó törzsgárdája alakuljon ki: olyan dolgozókból, akik szeretik a munkát, vállalatukat, ragaszkodnak hozzá és soha semmi körülmények között jószántukból saját kezdeményezésükre nem hagyják. Ugyanígyen irányban kell hatnunk a különféle szociális kedvezményeknek és jutalásoknak, valamint a lakásépítésnek is. Az eddiginél sokkal nagyobb mértékben kell gondoskodnunk arról, hogy főként azok az üzemek, amelyekben nagyszámban foglalt-

Közvetlen munkakeről, el-
gyenyek látva a gyermeknemze-
nyek széles hálozatával.

Az ilyen célokra az eredeti öt-
éves tervben előirányzott összeget
igen jelentős mértékben fel kell
emelnünk.

A harmadik igen fontos kérdés,
melyet új módon kell felvetnünk, a
műszaki és gazdasági kérdések
kérdése.

Ha az új, nagyobb feladatokat
meg akarjuk valósítani, akkor
emelnünk kell vezető kérdéseink s
általában gazdasági kérdéseink tu-
dását, szakmai színvonalát és ter-
mészetesen politikai színvonalát is,
még kell javítanunk a vezetés mi-
nőségét.

Az a feladatot kell magunk elé
tűznünk, hogy munkásokadereink,
akik jelenleg az ipar, a termelés
vezetésében gazdasági életünkben
különböző fokú irányító szerepet
töltenek be, 5-6 év leforgása alatt
általában, legalább is üzemmérnöki
tudást szerezzenek és elnyerjék az
ennek megfelelő képzést is. —
Azoknak a gazdasági kérdéseknek
pedig, akik nem termelést, hanem
általános gazdasági funkciót töte-
nek be, ugyanezen idő alatt el kell
származtatni a pénzügyi, kereske-
delmi, tervgazdasági stb. ismeret-
teknéket az a mértékkel, mely meg-
felel a közgazdasági egyetemi vég-
zettségnek s meg kell szerezniük
az ennek megfelelő képzést.

Persze a tanulásra nemcsak
munkásokadereinknek van szükség-
ük, hanem régi műszaki és gaz-
dasági értelmiségünknek is, mert
feladatok a régi műszaki és gaz-
dasági értelmiségi számára is
újak.

Azonban, elvtársak, a műszaki és
gazdasági kérdések kérdése nem
korlátozódik az ipart, a termelést,
a népgazdaság irányító főszó-
kekre. Arról van szó, népgazda-
ságunk mind nagyobb és nagyobb
igényekkel lép fel szakképzési ka-
derek tekintetében, s ezeket az
igényeket jelenleg csak részben
tudjuk kielégíteni. Különösen magá-
ra a hiány mérnökökben, techniku-
sokban, agronomusokban, közvet-
gazdasági és statisztikus szakem-
berekben.

A munkásokaderek igen nagymé-
rű emelkedése mellett a mérnök-
létszám viszonylagos csökkenését
részben az is okozza, hogy a mér-
nökök egyrészt adminisztrációs
munkára használják fel, ami telje-
sen helytelen. Olyan részben az
is, hogy termelésvezetéseinkben,
tudományos intézményeinkben
több ezer mérnököt foglalkoz-
tatunk amire a régi rendszer ide-
jén nem volt szükség, mert a bur-
zsoázia nem épített lucatával új
üzemeket, a régi építési új vasutakat,
utakat, hidakat, stb.

A felmelt új öt éves népgazda-
sági terv szerint 1954-ig bezárólag
kérekben 11 ezer mérnököt képe-
znünk ki műegyetemeken és mű-
szaki főiskolákon, tehát többet,
mint ahány mérnök összesen volt
az öt éves terv kezdetén.

Komoly erőfeszítést kell ten-
nünk, hogy több nő tanuljon mér-
nököknek.

A mérnökök mellett közvetlenül
a termelésben rendkívül nagy
szükségünk van szakképzett tech-
nikusokra, azaz műszaki középka-
derekre. Új, felmelt öt éves népgaz-
dasági tervünk szerint öt év
alatt 17 ezer technikust fogunk ki-
képezni.

És most kell gondolnunk arra,
hogy mi lesz öt éves tervünk befe-
jezése után, figyelembe véve a
várható szükségletet és számol-
va lehetőségeinkkel, azt javo-
soljuk, hogy az öt éves tervidő-
szak végére, 1954-re az ipari tech-
nikusok tanulóiinak száma 50 ezer-
re, különféle műegyetemek és mű-
szaki főiskolák hallgatóinak szá-
mát pedig 24 ezerre emeljük fel.
És hogy ezt megtehesse, a már
épülő miskolci és veszprémi mű-
egyetemeken kívül új építészme-
rnöki főiskolát, új általános mérnö-
ki főiskolát és 9 új ipari techniku-
mokat kell építenünk.

A mérnökökhez és a techniku-
sokhoz hasonló arányban kell
fejlesztelnünk a közép- és felső-

fokú közgazdasági szakemberek-
képzését, és még ennél is sokkal na-
gyobb arányban a mezőgazdasági
szakkaderek kiképzését.

Ezeknek az új fiatal műszaki és
gazdasági kadereknek fizetési tú-
nyomó többségükben már a mun-
kások a dolgozó parasztlak fából
és leányból fognak kikerülni. A
megváltozott feltételek megköve-
teik azt is, hogy bizonyos tekintet-
ben új módon vessük fel a gaz-
daság, a termelés, az üzemek veze-
lésének kérdését.

Jelenleg és az elkövetkező évek-
ben többé már nem békélhetünk
meg a vezetésnek testületi jelleg-
vel, az egyéni felelősség elmosá-
sával, azért mert a vezetésnek ez
a formája veszi a felelősséget az
üzemek, vállalatok igazgatóiról, gá-
toltja ipari és általában gazdasági
kérdéseink fejlődését, összekuszálja
a dolgozókat és mindezek folytán
káros népgazdaságunk fejlődésére,
szocialista építésünkre.

Pártszervezetek az elmúlt év-
ben igen nagy segítséget adtak a
termelésnek. Alapjában véve meg-
valósították legalább is az iparban
(de sokkal kisebb mértékben ál-
lami gazdaságainkban, gépjármű-
származtatásban, szesz-alkohol-
származtatásban) Központi
Vezetőségünknek azt az utasítást,
hogy munkájuk központjába a
termelés kérdését állítsák. Ennek
a fordulat nélkül nem érhetünk
volna el azokat az igen komoly
eredményeket, amelyeket az öt-
éves terv első évében ténylegesen
elértünk. A pártszervezetek a kom-
munisták szerepe és jelentősége a
termelésben kell, hogy még tovább
növekedjen.

A felelős egyszemélyi vezetés
következtetés megvalósításának
üzemeinkben, termelésünkben az-
zal kell együtt járnia, hogy párt-
szervezetek még jobb munkát
végezzenek a dolgozók mindennapi
felvilágosítása, helyes kezdemé-
nyezéseinek felkarozása terén,
hogy még inkább segítse az igaz-
gatót a terv maradéktalan megva-
lósításában. S ez nemcsak magá-
ra a pártszervezetre s a pártveze-
lésre vonatkozik, hanem min-
den egyes párttagra és tagjelöltre
is, abban az értelemben, ahogyan
V. I. Lenin meghatározta az agitá-
tór, a népnevelő szerepét a ter-
melésben:

„Minden agitátornak, állami ve-
zetőnek kell lennie, az összes pa-
rasztlak és munkások vezetőjének,
a gazdasági építés kérdésében.” —
Nagy tantómesterünk említett
szavai azt fejezik ki, hogy a kom-
munisták, a párttag legyen tudat-
ban kötelezettségének felelősségé-
nek saját államával szemben, gyár-
rával, üzemével szemben. Képes le-
gyen megmagyarázni a pártonkü-
vői dolgozóknak az előttünk álló
feladatokat és példával járjon elől
a feladatok megvalósításában.

A pártszervezeteknek, a párt-
szervezetek vezetésének, az üzemi
pártbizottságnak ezután sokkal ko-
molyabban és alaposabban kell
foglalkoznia az üzem vezetésének,
az igazgató munkájának ellenő-
zésével, mint ahogy ez eddig törté-
tént. Időről-ídjőre be kell számol-
tatnia az igazgatót a végzett mun-
káról, bírálatot kell gyakorolni az
igazgató, az üzemvezetés munkája
felett, javaslatot kell tennie a
munka megjavítására, az anyaggal,
az energiával, a munkaterével való
takarékosságra stb.

Szükséges még, hogy a felelős
egyszemélyi vezetés meg legyen az
üzem egyes részlegeinél, műhelyei-
nél, telepeinél is. Továbbá szüksé-
ges, hogy egy-egy nagyobb üze-
men belül az egyes részlegek, mű-
helyek telepek önálló elszámolás
alján működjenek.

Ez nemcsak azért helyes, mert
igen komoly megtakarításokra
ad lehetőséget hanem azért is,
mert segít felfedni az üzemben,
a termelésben mutatkozó hibá-
kat és hiányosságokat, tehát se-
gít megtalálni az eszközöket is a
hibák és hiányosságok felszá-
molására.

Elengedhetetlenül szükséges —
mondhatna tovább — hogy komo-
lyan elkezdjünk foglalkozni a

technológia, a gyártási előírások
kérdésével, mert ennek a kérdé-
snek elhanyagolása azzal jár,
hogy gazdaságilag használ-
juk ki a rendelkezésünkre álló
korszerű munkagépeket és ipari
felszerelést, poecakoljuk a nyers-
anyagot, magas a selejt százalé-
ka, gyártmányaink nem eléggé
szabványosítottak. Másrészt a
jól átgondolt részletesen kidolgo-
zott, korszerű és előrelépő erdő
gyártási eljárások bevezetése az
előfeltétele annak is, hogy ipar-
unkban a lehető legelőrebb ter-
üleken alkalmazzuk a folyam-
szerű termelés módszereit, a fu-
társzám és a felfutószámszám-
szert, ami lehetőséget ad a ter-
melési folyamatok emelésére, az ön-
költség további csökkentésére,
vagyis ipari termékeink olcsób-
bítására.

A helyes vezetéshez hozzátar-
tozik a helyes ellenőrzés is.

A hiba nem ott van, hogy nál-
unk nincs elegendő ellenőrzés,
hogy kevés az ellenőrzés, hanem
abban, hogy túlságosan sok a
párhuzamos és egymást keresze-
lő formális ellenőrzés. Pl. a
budapesti 72-es postahivatalnál
két hónap alatt 45 ellenőrzést
tartottak különféle szervek. Nem
egyszer előfordul, hogy ugyan-
azon a szervnél az ellenőrzés ki-
különbözött alakját adnak egy-
másnak. Az Állami Ellenőrző
Központ munkája lényegesen
megjavult ugyan, de az ellenőrzés
gyakran mégis formálissá
vált azáltal, hogy az ÁEK je-
lentése túlságosan későn készül-
nek el s ezért sokszor más úton
felfedték hibákat, rendellenessé-
get és visszaéléseket. Járnak
fel minisztériumaink ellenőrző
osztályainak ellenőrzése pedig
azért vált formálissá igen sok
esetben mert nem a legfontosabb
határozatok és utasítások rend-
szeres ellenőrzését végzik, hanem
egy-egy bejelentés alapján foly-
tatják munkájukat némelyik
közülük valósággal nyomozó tes-
tület lesz, s működésben a kisebb-
nagyobb hibákat és visszaélése-
ket felderíti, az alapvető elvont
ves hibákat gyakran nem veszi
észre, úgy járnak, mint az is-
mert orosz népmesében az, aki
elment az állatkertbe és látta
ugyan a szőnyegot és a kolbászt,
de az elefántot „nem vette
észre”.

Ellenőrzési munkánk másik
hiányossága a liberalizmus, az
ellenőrzés során észlelt mulasz-
tások, visszaélések elkövetőivel
szemben, végül ellenőrzési mun-
kánkban igen komoly fogyaté-
kossága az is, hogy a széles dol-
gozó tömegeket még gyengén
vonjuk be az ellenőrzés munká-
jába, sőt akadnak olyan eszényen-
teljes esetek is, amikor a vissza-
élés leleplezőit elbocsátották hely-
ükéről, a visszaélés elkövetőit
pedig helyükön maradtak mind-
addig, amíg központi szerveink
holé nem avatkoztak a dologba.
Az ilyen esetek mögött népünk
elleneségeink kezét kell keres-
nünk.

Feladatunk tehát az ellenőrzés
terén az, hogy a jelenleg még jó-
rész formális ellenőrzést tényle-
ges ellenőrzéssé fejlesszük, hogy
megszüntessük a sok felesleges,
párhuzamos és sokszor egymás
keresztbe ellenőrzést, hogy fel-
számoljuk a még elég széles kör-
ben elterjedt liberalizmus, az
állami tervfegyelmet semmibe-
vevőkkel, az állam vagyonát tő-
kolókkal, s mindenképp az el-
lenség elemekkel szemben és
hogy rendszerre tegyük a dolgo-

2 oldal

1951 március 2.

zó tömegek részvételét az ellen-
őrzés munkájában s ezt a rend-
szert törvényre emeljük.

Népgazdaságunk még két, egy-
mástól gyökeresen különböző,
egymással ellenlétés alapon
nyugszik: A szocialista nagyipar
és a kisáru-termelő mezőgazda-
ság alapján. Lenin-Sztálin tanít-
ásából és a Szovjetunió tapaszt-
alataiból, de saját tapasztala-
tunkból is tudjuk, hogy nagyon
sokáig ezt a kettősséget nem le-
het fenntartani. Pártunk döntő
stratégiai feladata tehát nem
közvetlen feladat munkások-
előkészítése e kettősség felszámol-
ására, népgazdaságunk egysé-
ges, szocialista alapjának megte-
remelésére, a dolgozó parasztlak-
nak termelésvezetéseiben
való önkéntes társulása s ezzel
együtt a kulákságnak, mint oszt-
álynak megszüntetése útján.

Országunk iparosításának meg-
gyorsulása egyrészt, másrészt pe-
dig az imperialista háborús
gyújtogatók áttérése a háborús
propagandáról nyílt agresszív
cselekedetkre, megköveteli,
hogy mind erősebb és mindin-
kább szocialista népgazdasá-
gunk legyen. Ezért fokoznunk
kell az előkészítéseket az egysé-
ges szocialista gazdasági alapra
való gazdasági áttérés érdekében.

Ez pedig elkerülhetetlenül ma-
ga után vonja az osztályharc to-
vábbi kifeleződését a falun, amire
pártunkat, munkásoktályunkat,
dolgozó parasztlakunkat fel kell
vételeznünk. A fokozott előkészítő
munka mellett, amelyet mező-
gazdaságunk szocialista átzer-
vezése érdekében kell végeznünk,
folytatnunk kell népgazdaságunk
egész területén a tőkés elemek
korlátozásának és kiszorításá-
nak politikáját, s mindenneke-
ttől a kereskedelemben, melyet fok-
ozatosan olyan mértékben aho-
gyan erre a szükséges felteke-
lő meg tudjuk valósítani, hely-
ettesítenünk kell szocialista
kereskedelemben: állami keres-
kedelemmel a városban, szövet-
kezeti kereskedelemmel a falun.
Gazdasági rendszabályokkal, be-
ruházási és forgókötelek jut-
tatásával, valamint felvilágosító
és szervező munkánkkal elő kell
segítenünk a kisipari termelés
szövetkezetek mozgalmának ki-
fejlődését.

Pártunk politikájának tenger-
lye, népi demokratikus államunk
alappja: a munkás osztály szövet-
sége a dolgozó parasztlak s a
szövetésben belül a munkások-
tály vezetősége.

Gazdaságpolitikánkban ez az
jelent, hogy továbbra is alkál-
maznunk kell sajátos magyaror-
szági viszonyunknak megfelelő
az ú.n. új gazdasági politikát,
amelyet most is alkalmazunk s
amelyet Lenin zseniális elzonda-
lása alapján először a Szovjet-
unióra alkalmaztunk. Alkalmaz-
nunk kell ezt a politikát mind-
addig amíg a szocializmus győ-
zelmét a népgazdaság minden
területén ki nem vívtuk, mert ez
a politika, mint Sztálin elvtárs
tanítja, egyetlen szocializmust
építő ország sem mellőzheti.

Ennek a politikának az alkál-
mazása, elvtársak, azt jelenti,
hogy továbbra is fenn kell tart-
nunk sőt bizonyos vonatkozás-
ban erősíteniünk kell a piaci
kapcsolatokat a termelés külön-
féle ágai, elsősorban pedig a
szocialista ipar és a kisáru-ter-
melő mezőgazdaság között. A
mezőgazdasági termények és ter-
mékek kötelező beszolgáltatásá-
nak rendszerét erőteljesebben
kell kiépítenünk, egyúttal azon-
ban csökkenteni kell azoknak a

parasztlakadásoknak a megkö-
tötöttségét, amelyek az állammal
szemben fennálló kötelezettsé-
zelleknek eleget tesznek.

Lehetővé kell tenni számukra,
hogy az említett feltekel, de
minden egyéb megkötöttség nél-
kül, árufeleslegüket piacra vi-
gyék és ha ezt a kedvezményt
megadjuk az egyénileg gazdál-
kodó parasztlaknak, csak termé-
szetes, hogy legalább ugyanany-
nyit megadjunk termelészövet-
kezeteknek is.

Ez a rendszabály természet-
esen nem jelentheti az állam
piacszabályzó szerepének felfüg-
gesztését, vagy akár korlátozá-
sát. Ugyanakkor azonban, ami-
kor fenntartani, sőt bizonyos te-
kintetben bővíteni javasoljuk a
piaci kapcsolatokat, még sokkal
határozottabban, sokkal nagyobb
mértékben kell fokoznunk erő-
síteniünk, fejlesztenünk, kiter-
jesztenünk növelnünk a közvet-
len, termelési kapcsolatokat népgaz-
daságunk különféle ágai s
mindenekelőtt iparunk és mező-
gazdaságunk között.

Melyek ezek a termelési kap-
csolatok? Ezek a gépjármű-
és az a segítség, melyet ezek ter-
melészövetkezeteknek és még
egyénilag gazdálkodó dolgozó
parasztlakunknak nyújtanak.
Ezek a különféle mezőgazdasági
gépek és eszközök, melyeket a
falunak juttatunk. Ez a mező-
gazdaság fokozott ellátása mű-
trágyával és nemesített vetőmag-
val, Idetartozik az a sok-
oldalú segítség is, amelyet népi
demokratikus államunk mező-
gazdasági termelészövetkezei-
nek nyújt nemcsak a gépjármű-
sok útján, hanem beruházási és
egyéb kölcsönök formájában, ten-
nyészőzések rendelkezésére bo-
csátásával stb. Idetartozik a ter-
melési szerződéses kérdések, me-
lyek útján biztosítjuk az állam
számára a szükséges mezőgaz-
dasági termékek bizonyos részét,
s ugyanakkor a nyújtott elő-
nyöket, előlegek, szaktanácsadás,
vetőmag, műtrágya segítségével
emeljük a terméshozamot, s il-
y módon lehetővé tesszük termel-
zövetkezetek és dolgozó pa-
rasztlakunk javulásának foko-
zását. Tehát arról van szó hogy
nincs a parasztlak személyi
szükségletét elégítsük ki, hanem
mind nagyobb mértékben termé-
lési szükségletet is.

A hat év alatt, mely hazánk
felszabadítása óta eltelt, hazánk a
fejlettség útján nagyobb lépést tett
előre, mint a megelőző évszázá-
dok alatt. E rövid, de eredmé-
nyekben gazdag néhány év alatt
Pártunk munkásoktályunk tet-
tekel bizonyított a be, hogy hi-
vatott népgazdaságunk, álla-
munk nemzetünk vezetésére. Az
a feladat azonban, amelyet a
legközelebbi években Pártunk-
nak, munkásoktályunknak dol-
gozó népünknek el kell végeznie,
a szétaprózott elmaradott kis-
paraszti mezőgazdaság helyén
nagyüzemi korszerű szocialista
mezőgazdaság létrehozása és új,
felmelt öt éves tervünk segítsé-
gével országunk iparosításának
meggyorsítása és mindezek alapon
nyugvó szocialista népgazdaság
megetermelése — nehezebb és bo-
nyolultabb minden feladatnál,
amit eddig elvégeztünk. De nem-
csak az elvégzendő feladat nőtt
meg s nemcsak népünk ellen-
eségeinek ellenállása fog növe-
kedni, hanem hatalmasan meg-
nőtt és szakadatlanul feltartó-
zathatatlanul növekszik és fog
tovább növekedni Pártunk mun-
kásoktályunk, népünk ereje is.

acélosodik és acélosodni fog népünk akarata, hogy a növekedés nehézségeivel dacolva, szabad hazánkat virágzó szocialista országgá formálja. Ezért elvtársak, mi a most előttünk álló, az eddiginél nagyobb és nehezebb feladatot is meg fogjuk oldani. Meg fogjuk oldani azért, mert maga a történelmi fejlődés tüzte napirendre! Mert hája Lenin-szólás! legyőzhetetlen tanításá-

Megszűnik az embernek ember által való kizsákmányolása

Szardán Rónai Sándor nyitotta meg a délutáni tanácskozást.

Elsőnek Ormai Árpádné a Hazai Fősűfő Kossuth-díjas sztahanovistája szólalt fel.

Nagy érdeklődés közepette mondta el felszólalását Vas Zoltán, az Országos Tervhivatal elnöke, a Párt Politikai Bizottságának tagja.

Az ötéves terv átdolgozásának lehetőségei, főszempontja és méretei legfontosabbban abban jutnak kifejezésre, hogy a nemzeti jövedelem az eredetileg előirányzott 63 százalékkal helyett 1954-ig 120-130 százalékkal fog emelkedni. Az iparnak a nemzeti jövedelemhez való hozzájárulása 1949-hez képest 1954-ig 193 százalékkal nő, az építőiparnál az emelkedés 430, a mezőgazdaságnál 55, a közlekedésnél 130, a kereskedelemnél pedig kétszer 100 százalékkal.

A módosított ötéves népgazdasági terv természetesen gondoskodik arról is, hogy a vas, az acél, a hengerelt áru, a színesfémek, a polio alumínium a szén és a villamosenergia termelése kövesse a fel dolgozó iparok növekedését.

Csak a mezőgazdaság szocialista átszervezése útján érhető el, hogy 1954 végére a szocialista szektor hozzájárulása a nemzeti jövedelemhez elérje a közel 100 százalékot és a kapitalista szektor népgazdaságunk minden területén csaknem teljesen megszűnjék.

Pártnak programjának nagy

nak tudjuk, hogyan kell megoldani! Mert munkánkosztályunknak dolgozó népünknek van harcokban megadott tapasztalt élcsapata, van olyan vezető pártja, amilyen a mi nagy Pártnak, amely Marx-Engels-Lenin-Sztálin nagy zászlaja alatt szilárd akarattal, törhetetlen hittel vezető népünket a harcra, a szocializmus teljes győzelméért országunkban!

szocialista célkitűzése valósul meg ezzel: hazánkban lényegében megszűnik az embernek ember által való kizsákmányolása.

Ezután Ville Pessi, a Finn Kommunista Párt főtitkára üdvözölte a kongresszust.

A munkaverseny eredményeiről számolt be Pócze Tibor, a Barsodvármegyei Pártbizottság titkára.

Ezután Apró Antal, a SZOT főtitkára, a Politikai Bizottság tagja szólott hozzá Gerő Ernő referátumához.

A Mongol Népi Forradalmi Párt Központi Vezetőségének üdvözlését Basaríné Hirudió, a Politikai Bizottság tagja tolmácsolta.

Meleg szeretettel ünnepelték a küldöttek a Mongol Nép vezérét, Csojalszan marsallt.

Rövid szünet után Horváth Ede vette át az elnöklést.

A szövevény eredményeiről számolt be Károlyi József, Munka-érdemrendes sztahanovista bányász.

Építő, szocialista városunk dolgozóinak üdvözlését tolmácsolta Leisztinger Ferenc, a Dunai Vasmű Pártbizottságának titkára.

Ezután Leon Nicole, a Svájci Munkapárt elnöke szólott fel nagy taps közben.

Rákosival előre

Amikor az elnök Horváth Ede bejelenté, hogy úttörőküldetés jött köszönteni a kongresszust, a küldöttek meleg tapsal köszöntik őket. Az ünnepesen is keresztül csengő 12 kürt hangja. Ez vezeti be a küldöttséget. Indulót játsza vonul be az úttörő zenekar és énekelve jönnek be a pajtások, kezükben virágcsokorral integetnek. A lányok fejn virágkoszorú. Vidáman cseng énekük: „Bölg élet építője, vedd megünk mi előrel! A Pártot üdvözlők a Párttól dalolnak a munkások, a dolgozó parasztok, a haladó értelmiségiek gyermekei. Az úttörők felsorakoztak már a teremben, valamennyien egy felé tekintenek: az emelvény felé, ahol ott ül fényes jövőnk kovácsa, Rákosi Mátyás. Az éneknek vége. A küldöttek még mindig állva tapsolnak, amikor százezer magyar út-

törő nevében Galamb Éva beszélni kezd. Csengőn és bátran hangzik Galamb Éva hangja. Utolsó szavaiba bekapcsolódnak a küldöttség többi tagjai is. Együtt harsogja a sok gyermekhang: „Rákosival előre! Hurrá!” Nem egy küldött szemében könny csillog. Ismét induló zeng s a legfiatalabb nemzedék küldöttei búcsút integetve, meleg szeretettel teli, tapstól kísérvé hagyják el a kongresszus termét.

Meleg szeretettel ünneplik a küldöttek a Trieszi Szabad Terület Kommunista Pártjának küldöttét, Vittorio Vidalit, a Párt főtitkárát.

Különösen lelkes taps fogadta Vidalinak azokat a szavait amikor arról beszélt, hogyan harcolnak a Tito-fasiszták ellen.

Ezzel a kongresszus negyedik napjának tanácskozása véget ért.

A Koreában lévő hadikórház dolgozóinak távirata

A kongresszus 5. napi tanácskozásait csütörtök reggel fél kilenc órakor nyitotta meg Szabó István vezérőrnagy. Bejelentette, hogy a kongresszus elnökségéhez továbbra is százával érkeznek táviratok. Eddig 4084 távirat érkezett az ország minden részéből, de külföldről is, sokezer km. távolságból.

A koreai Rákosi hadikórház dolgozói az alábbi táviratot küldték:

„Harcos elvtársj üdvözléssel köszöntjük a Pártkongresszust. Otthoniakkal együtt mi is munkafelajánlásokkal ünnepeljük. Tudjuk, hogy a kongresszus munkája a békétábor újabb hatalmas győzelmé.”

A MÁVAG dolgozói táviratukban jelentik, hogy az összes kongresszusi vállalásaikat 148 százalékkal teljesítették.

A várpalotai bányászok pártbizottsága jelenti, hogy kon-

gresszusj felajánlásaikat február 23-án 107 százalékkal, 21-én 111, százalékkal teljesítették.

A táviratok ismertetése után Nagy Mária az MDP budapesti pártbizottságának másodtitkára szólalt fel.

Ezután Juhász József, a sajtó-bányai építkezés sztahanovistája, a szakma legjobb vasszerkezet szerelője szólalt fel.

Nagy érdeklődés kísérte Nagy Imre élelmezési miniszternek, a Párt Központi Vezetőség tagjának felszólalását.

Nagy Imre többek között a következőket mondta:

A népi demokratikus államhatalom és helyi szervezeteinek, a tanácsoknak létrehozása hatalmas, történelmi jelentőségű lépés volt: a magyar munkásosztály államszervező munkája terén. A tanácsok alapvető feladata megiszlárdítani államiságunk alapjait, a munkás és parasztszövetséget és továbbfejleszteni a város és falu, a munkás és dolgozó parasztság politikai és gazdasági együttműködését. Ennek az együttműködésnek a jelenlegi fejlődési szakon két alapvető döntő kérdése van. Az egyik a mezőgazdaság szocialista átszervezése, tehát a termelésnek társas, szövetkezeti nagyüzemi alapokra való helyezése, a másik a terménybegyűjtés és annak sikeres teljesítése.

A Bolga Kommunista Párt üdvözlését Georges Sironval tolmácsolta.

Gerő Ernő referátumához ezután Czotiner Sándor bányász és energiaügyi miniszter szólott hozzá.

Czotiner Sándor bányász és energiaügyi miniszter felszólalásában két kérdéssel, a széntermelés és az elektromos energiatermelés kérdésével foglalkozott.

Gerő elvtárs referátuma és javaslati népgazdaságunk ötéves tervének átdolgozására, amelyben 1954 év végére a széntermelés mennyiségét 27 millió tonnára irányozza elő, olyan feladatot ró ránk melyek teljesítése kötelességünk — kezdte felszólalását.

— Hogyan érhetjük el a 27,5 millió tonna szén kitermelését az ötéves terv végére?

— Ma a szénbányászatban általában 6-6,5 óra az az idő, amit dolgozó társaink effektív munkában töltenek el. Mit kell tennünk, hogy a folyamatos munka pillanatra se szakadjon meg?

— A Szovjetunió tapasztalataiból megismerjük a megoldást. Az állandó és folyamatos bányászkozást, az az ciklikus munkamódszert kell alkalmazni.

— A munkahelyi szállításban 38 százalékkal emeljük a gépesítés fokát. El kell érniük, hogy az 1949-es 0,796 tonna műszakjelzőmennyiség még ebben az évben 1,1 tonna műszakjelzőmennyiségre emeljük fel. Ha még az itt felsorolt eredményekhez hozzávesszük azt, hogy új beruházásokkal új aknák nyitásával kb. 15 százalékkal tudjuk fokozni az 1951-es széntermelésünket, akkor azt hiszem, hogy az 1951. évre meghatározott 16 millió tonna széntermelését iparunk számára biztosítjuk.

A másik alapvetően fontos terület a villamosenergia termelése, amely nálunk a felhasználás fokát figyelembe véve, nagyon alacsony.

— Nekünk energiatermelésünket azért is fokoznunk kell az ötéves tervben, mert mezőgazdaságunk gépesítésénél eddig nagyon kis mértékben használunk fel elektromos energiát. A mezőgazdasági gépesítésnél feltétlenül szükség van arra, hogy az elektromos energiát nagyobb százalékkal alkalmazzuk.

— A szén és az elektromos energia iparunk fejlődésének alapja termelésünk jelentős emelésével szocialista iparunk gyors fejlődése el sem képzelhető!

3 oldal

1951 március 2.

— Erre megvan a lehetőség: végre is fogjuk hajlani.

A tervteljesítés és a munkaverseny kérdéseiről beszélt Gonda György, a Győrmegeyi Pártbizottság titkára.

Leikes ünnepélyesen részvétel a kongresszus részlyvői Maria Hingovát, a falvi kovasmalt-gyár sztahanovista munkásnőjét, a Csehszlovák Kommunista Párt küldöttségének tagját.

Ezután Úrmös Erzébet, a Kistext-gyár sztahanovistája beszélt.

A vasutasok munkaversenyéről számolt be Rózsavölgyi József, a vasútpolitikai osztály vezetője.

Rövid szünet után Tótár Kiss Lajos, a Hajdúmegyei Tanács végrehajtó bizottságának elnöke vette át az elnöklést. Az értelmiség problémájáról beszélt Zámbo Pál, a diósgyőri kohászati művek mérnöke.

Ezután Zsófnyecz Mihály kohó- és gépipari miniszter, a Párt Politikai Bizottságának főtitkára szólalt fel.

Zsófnyecz Mihály beszédében megállapította:

Ahhoz, hogy a gépevártás rohamos ütemét biztosítani tudjuk szükséges alanyanyaggyártó iparágunk, például a vaskohászat fejlődési ütemének meggyorsítása, ennek valamivel meg kell előznie a gépgyártás tervezett szükségletét, mert csak így válik lehetővé, hogy a gépgyártás túteljesíthesse tervét. A kohó- és gépiparra háruló feladatokat meg tudjuk oldani, ha kihasználjuk a rendelkezésre álló tartalékokat.

Termelésünk további fokozásá-

hoz, készleteléséhez és az önköltség csökkentésének nagymértékű előmozdításához hozzájárulnak gyáriparunk gépkapacitásának gazdaságosabb kihasználása ez pedig döntő módon azon munkák, felújítások emel a műszakok számát.

Ezúttal s ütemben kell rátermünk a második és harmadik műszak megszervezésére. Ott, ahol ezidő szerint is több műszakban folyik a munka, komoly lényosság a délutáni és éjszakai műszakok szervezésének. Feltétlenül szükséges, hogy a vállalatok termelési tervüket műszakokra bontsák, minden műszak termelésének legyen gazdája legyen kellő műszaki vezetés.

A Holland Kommunista Párt üdvözlését Gerben Wagenar, a Párt elnöke tolmácsolta.

Gerő Ernő referátumához szólott hozzá Ligman Károly, a dudarbányai pártszervezet titkára.

Nagy érdeklődés közepette tartotta meg felszólalását Friss István, az MDP Központi Vezetőségének tagja.

Ezután Mezei Ferencné, az óbudai textilfestőgyár dolgozója szólalt fel. A munkaverseny és a tervteljesítés eredményeiről számolt be Vida Gyula, a Ganz villanygyár pártbizottságának titkára.

Az építőipar problémáiról beszélt Kőből József, az építőipari lanygyár pártbizottságának titkára.

Ezután Pozsonyi Zoltán, a Kossuth-díjas sztahanovista költő beszélt.

A nagy tapással fogadott beszéd után a Pártkongresszus 5. napjának délelőtti tanácskozása véget ért.

A francia kormány bejelentette lemondását

Páris: Franciaországban a kormány többségben fennálló ellentétek, amelyeknek heek óta tartó szorosított tárgyalások során sem sikerült elsimítani, szardán délután a kormány többség széthullásáramajd a kormány lemondásának bejelentésére veze ett.

A nemzetgyűlés délutáni ülésén szavazásra bocsátottak egy — az egyforduló választási rendszert ajánló — módosító indítványt, amelyet a MRP támogott. A javaslatot a radikálisok elenezték. A szavazás során a módosító indítványt 311 szavazattal 295 ellenében elvetették.

A miniszterelnök azonnal rendkívüli minisztertanácsot hívott össze. A miniszterek képtelenek voltak közvetítő megoldásban meg-

állapodni és végül elhatározták, hogy benyújtják lemondásukat a közársági elnöknek. A szerdai szavazás során a kommunista képviselők az egyforduló választásukat ajánló de különféle választási megterkedéseket megában foglaló módosító indítványt elen szavazták.

Jacques Duclos már a parlament éjszakai ülése során hangoztatta a Kommunista Párt csak igazságos választójog reform elfogadására hajlandó.

Baloldal: körkötben hangoztatták, hogy a többség széthullásának igazi oka a tömegek nyomása volt.

Páris: Vincent Aurio elnök elfogadta Plevin lemondását, Aurio szerda este megkezdte tanácskozássait.

A koreai néphadsereg főparancsnokságának hadijelentése

A koreai néphadsereg a kínai önkéntesekkel együtt január 25-től február 25-ig eltel egy hónap alatt a következő veszteségeket okozta az amerikai és lszinmanista csapatoknak:

Szétzúzta a 8. lszinmanista hadosztályt, lényeges veszteségeket okozott a 3., 5., 7. és 9. lszinmanista hadosztály, valamint a 2. és 7. amerikai hadosztály egységeinek Megsemmisült, vagy megsebesült az ellenség 9800 katonája és tisztje, foglyul esett 12.393 fő. Az ellenség 441 katonája és tisztje önként megadta magát. Iymódon az ellenség összesen 22.634 katonája és tisztje semmisült meg, sebesült meg, esz foglyul, vagy megadta magát. Ez alatt az idő alatt a néphadsereg a következő zsákmányt ejtette: 234 különféle löveg, 24 páncélos, több mint 820 gépkocsi, 96 nehéztűpuzka, 36 könnyűgéppuzka, 26 páncéltárhárító löveg és több mint 20 rádióállomás, valamint sok egyéb hadfelszerelés, lőszert és ruházati felszerelési cikk. Ugyanezen időszak alatt a néphadsereg csapatai és a kínai önkéntes osztagok az ellenség 90 repülőgé-

pét lötték le 3 ellenséges hajót és súlyos sebeket, megsemmisítettek 22 páncélos és több mint 50 gépkocsit.

Phenjan: A Koreai Népi Demokratikus Köztársaság néphadseregének főparancsnoksága febr. 28-án közölte:

A néphadsereg egységei és a kínai önkéntesek a front valamennyi szakaszán folytatták hadműveleteiket.

A koreai néphadsereg hadiengerezzeti egységei 1950 június 25-től 1951 február 25-ig a következő veszteségeket okozták az amerikai és lszinmanista fegyveres erőknek:

Elsüllyesztettek: 2 cirkáló, 11 torpedóromboló, 5 aknaszedő hajót, 4 órhajót, 17 partraszállító hajót, 6 szállítóhajót valamint 5 egyéb típusú hajót.

Meerongjátok: 3 cirkáló, 13 torpedóromboló és 3 aknaszedő hajót.

Iymódon 69 amerikai és lszinmanista hajót súlyosítottak el, vagy rongáltak meg.

A Szovjetunió minisztertanácsa és a SzK(b)P Központi Bizottsága határozata az élelmiszerek és ipari áruk állami kereskedelmi árának új csökkentéséről

Moszkva: Az 1950-es esztendőben az ipar és a mezőgazdaság fejlődése, a munka termelékenységének emelkedése és a termékek önköltségének csökkentése terén új sikereket születtek. Ennek eredményeképpen a szovjet kormány és a SzK(b)P Központi Bizottsága úgy találta, hogy a tömegszükségleti cikkek állami kiskereskedelmi árát ismét sorrendben negyedszer csökkenteni lehet.

A Szovjetunió minisztertanácsa és a SzK(b)P Központi Bizottsága elhatározta, hogy:

1. 1951 március 1-től a következő arányban csökkentik az élelmiszerek és ipari áruk állami kiskereskedelmi árát:

Kenyér és péksütemények:
Rozs és búzakenyér, zsemle, percek és egyéb péksütemény 15, élesztő 15 százalék.

Liszt:
Rozs- bűza és egyéb liszt 15 százalék.

Rozs és hüvelyesek:
Köles, hajdina és egyéb kásák, rizs, borsó és egyéb hüvelyesek 15 százalék.

Száraz-ész a-félék és ételkoncentrátumok:
Makaróni, spagetti, melettészta és ételkoncentrátumok 15 százalék.

Gabona és takarmány:
Rozs, bűza, zab, árpa és egyéb gabonafélék, korpa, ojasos pogácsa, erőtakarmány széna és szalma 15 százalék.

Hús és húskészítmények:
Marhahús, birka- és sertés- hús, szárnyas, kobászfélék, vrsli, szaládé, vagdalthús, hús és húsos félék konzervek és egyéb húskészítmények 15 százalék.

Hal:
Hering, halkonzervek fekete és vörös kaviár és egyéb halárú 10 százalék.

Zsíradék, sajt- és tejtermékek:
Vaj 15, élesztő, margarin, sajt, tej, tejtermékek, tejkonzervek, fagylat és joghurt 10 százalék.

Cukrász- és csengetékek:
Teasütemény, cukorsütemény, keksz, torta, mézeskalács és egyéb lisztből készült édesárú 10 százalék, tea, kávé 10 százalék, só 21 százalék.

Vodka, likőr és konyak:
Vodka likőr, gyümölcs és édes-pálinka 10, konyak 10 százalék.

Paradicsom- és gyümölcsvelő:
Paradicsom-, gyümölcsvelő és mártás 10 százalék.

Szójabab, szójatej és szójabab készült palacsintaliszt és egyéb szójatejtermékek 15 százalék.

Száppan és piperecikkek:
Mosó- és mosdószappan 15 százalék.

Parfóm, kölni, állandékódozók és egyéb piperecikkek 10 százalék.

Dohányárúk:
Cigaretta és dohány 10 százalék, mahorka 15 százalék.

Bűtor:
Asztal, szék, szekrény, kerevet és egyéb bűtor 20 százalék, fém-égy 20 százalék.

Porcelán- és favenca-edény és művészeti tárgyak 20 százalék, egyéb üvegrú és háztartási edény, lámpa, lámpa 10 százalék.

Gyufa 20 százalék, petróleum 22 százalék, benzín 20 százalék.

Rádióvevőkészülékek és egyéb rádióárúk 10 százalék, kerékpár, motorkegypár és alkatrészt 10 százalék, karóra, zsebóra és egyéb ór 10 százalék.

Építőanyag:
Pala és puhafatöbbrakolat 20 százalék, ablaküveg 20 százalék, szőcs, és drót 10 százalék, telőbűtőg 10 százalék, cement 10 százalék, tapéta 10 százalék.

Háztartási cikkek:
Varrandó és alkatrészek 10 százalék, hűtődoboz, fűtődoboz és palackalkatrészt 10 százalék, kések 10 százalék, lakatok 10 százalék, va-

4 oldal

1951 március 2.

salások 10 százalék, kályhák és kályhacsövek, nyelvek és szénvasalók 10 százalék, fejsze lapát, kapa és vasvilla 10 százalék, nyerges áru 10 százalék, galaj áru 10 százalék.

2. A vendéglőkben, éttermekben, teázókban és egyéb közéleti-mezési vállalatoknál megfelelően csökkentik az árakat.

A moszkvai rádió beszámolt a 4. árleszállításról.

A szovjet kormány és a Szovjetunió Kommunista (bolsevik) Pártja Központi Bizottságának határozata a közszükségleti cikkek állami kiskereskedelmi árának új, negyedik ízben történt leszállításáról

a szovjet emberek újabb eredményt bizonyítja — mondja a moszkvai rádió hírmegnyarzója. Az árleszállítások révén csupán egy év alatt további 22,5 milliárd rubelt takarított meg a szovjet emberek az állami kereskedelmi hálózatban vásárolt cikkeknek és kb. 20 milliárd rubelt a kolhoz kereskedelmi hálózatban vásárolt cikkeknek, ami az árak a megfelelő módon csökkentésének. Az állami költségvetés bevétele ezáltal 27,5 milliárd rubellel csökkent, a szocialista állam azonban meghozta ezt az áldozatot népe jólétének szüntelen emelkedése érdekében.

Korea haremmezőin

„Ha Anglia és az Amerikai Egyesült Államok végleg elutasítja Kína népi kormányának békés javaslatát, akkor a koreai háború csakis az intervezenciók vereségével végződik... Arról van szó, hogy ez a háború a legnagyobb mértékben népszerűtlen az amerikai és angol katonák körében... Nehéz meggyőzni a katonákat arról, hogy az Amerikai Egyesült Államoknak joga van biztonságát védelmezni Korea területén és Kína határainál, Kínának és Koreának pedig nincs joga biztonságát védelmezni saját területén, illetve államának határain. Ezért népszerűtlen ez a háború az angol és amerikai katonák körében... a katonák e rájuk kényszerített háborút mályagosan igazságtalannak tartják és ezért formálisan, küldetésük igazságosságába vetett hit és lelkesedés nélkül teljesítik kötelességüket a fronton”.

(Sztálin nyilatkozatából).
Az amerikai katonák nem akarnak harcolni Koreában. Ötszáz amerikai hadifogoly a következő nyilatkozatot küldte haza Amerikába: „Ebben a háborúban sok kemény leckében volt részünk és meg akarjuk mondani, hogy mit gondolunk erről a háborúról. A koreai nép sohasem bántotta, vagy fenyegette országunkat, nem bántott és nem fenyegetett egyetlen más országot sem. Amikor bennünket ide irányítottak, azt mondták, hogy „rendőri” akcióról van szó. A valóság az, hogy romba döntöttünk egy országot, amely a hosszú japán elnyomás után csak az utolsó öt évben kezd-

hetett hozzá az építéshez. Ez a háború nagy nyereséget jelent a hatalmas vállalatoknak, amelyek repülőgépet, harckocsit és löszort állítottak elő. Ezért kellett nekünk Koreába jönnünk. Ma már keresztül látunk vezetőink tervén. Látjuk azt is, hogy a koreai nép igazságos ügyért harcol. Itt mi sohasem győzhetünk! Egyet kell tenni: kivonni az amerikai csapatokat Koreából”.

Hősiességével az emberiség tiszteletét vívta ki maga iránt a koreai ifjúság.

Pak I Ok alhadnagy a phenjani „Sztálin”-gyárból jött a harctérre. Népének gyilkosai, az amerikai banditák ellen akart harcolni. A nagy januári támadás idején ő szervezte meg az átkelést a Kum-folyón. A hidakat a visszavonuló hódítók mind felrobbantották. Pak I Ok egységének nem voltak csónakai, csak egy régi tutajt találtak a parton. Pak I Ok vezetésével megindult az átkelés. Az ellenség pergőtűz alá vette a tutajt, az átkelő katonák közül sokan megsebesültek, maga Pak alhadnagy is több sebből vérzett. Csaklyával tolták a tutajt, mely lassan úszott át a másik partra. Az ellenség lövései a csaklyásokat vették célba. Heten haltak hősi halált, míg átért a tutaj a túlsó partra. Több sebből vérző katonák ugrottak a partra és rohamra indultak az ellenség ellen. A jenjiki annyira megrémültek a koreai katonák hősiességétől, hogy futva menekültek állásaikból. Az út megnyílt a néphadsereg többi egységei előtt.

Páros verseny a hajdúbihari községek között

A hajdú-bihari községek dolgozó parasztsága lelkesen készül a tavaszi mezőgazdasági munkákra és igyekszik elősegíteni a tengeribegyűjtés sikerét. A püspökladányi járás több községe lépett párosversenyre, hogy minél jobb, minél eredményesebb munkát végezzen mezőgazdasági vonalon.

Földes — Püspökladány, Kaba — Földessel, Sárrétudvari — Bilharmagybajmával, Báránd — Nagyrábéval, Tetétlen — Szerep községgel áll versenyben.

Bárándon Somogyi József dolgozó paraszt versenyre hívta ki a község dolgozó parasztságát. A dolgozó parasztok közül sok lépett párosversenybe egymással. Több község a Szabad Föld

Téli Estéken határozta el, hogy versenymozgalmat kezdeményez a tavaszi szántásvetés ütemtervének minél jobb, pontos és minőségileg is kifogástalan elvégzésére.

— Hetven új utca. Növekszik és egyre szépül a rosztovi terület szénipari központja, Sahti városa. Utcait és tereit aszfaltozzák, új épülettömböket építenek. Az OSZSZK Legfelső Tanácsának legutóbbi választásai óta a városban 70 új utca épült ki. A város délnyugati peremén új bányásztelepülés keletkezett. Sahti városában és a környékén lévő bányásztelepeken széleskörűen megindult a családi magánházak építkezése. Csak az elmúlt évben több mint 500 bányász épített az állam támogatásával családi házat magának.

Belgrád-Athén fasiszta front:

Az amerikai agresszió eszköze a Balkánon

A belgrádi és athéni lakajok gyűlöletes cinrossága egy idő óta hivatalos jellegűt öltött. Venizelosz miniszterelnök, a görög nép hőhéra, bejelentette, az athéni parlamentben a görög monarchofasiszta kormány elhatározását: hogy „teljesen helyreállítja a diplomáciai kapcsolatokat Tito kormányával”. A bejelentést tett követelte, amennyiben a görög kormány Kapetanidest, az athéni külügyminisztérium amerikai ügyek osztályának volt vezetőjét, kinevezte Belgrádba követnek. Titoék késedelem nélküli megerősítették a diplomáciai kapcsolatokat felvételének hírére és kineveztek követjüket Athénbe. Milan Joanovics személyében, aki követté való kinevezése előtt külügyminisztérium államtitkára volt.

Pár nappal Titoék követének Athénbe érkezése után Venizelosz a sajtó képviselőinek kijelentette, hogy Görögország és Jugoszlávia szoros kapcsolatainak megteremtését a nemzetközi helyzet tette szükségessé. Mindenki érti, hogy mit jelent ez. A szoros jugoszláv-görög szövetséget az amerikai agresszív balkáni politikája és háborús készülődése tette szükségessé. Az amerikai stratégia a Balkánon arra épül fel, hogy Görögország, Jugoszlávia és Törökország hadseregeit agresszív terveire felhasználja a Szovjetunió és a népi demokráciák ellen.

Az amerikai és angol imperialisták rendelkezése és közvetlen közreműködésével már régóta folynak a tárgyalások egy úgynevezett „politikai-katonai tengely” létesítésére a belgrádi és athéni fasiszta klikkek között. Még 1950 augusztusában több ismert angol politikus, így a helyettes külügyminiszter, személyesen vezették a tárgyalásokat Belgrádban és Athénben. A tárgyalások azért húzódtak aránylag hosszú ideig, mert a titoisták területi követeléseket támasztottak Görögországgal szemben. Az amerikai és angol imperialisták azonban nem sokáig túrték a tárgyalások elhúzódtását. A Jugoszláviának folyósított amerikai kölcsönök egyik feltétele a tárgyalások gyors és sikeres befejezése volt. A Times nyilatott meg is írta ezt. „A nyugati közvélemény — és itt nyilván az imperialistákra céloz a lap — a jugoszláv kormánnyal minél szorosabb együttműködést kíván, ha az bebizonyítja, hogy mindent megtesz a baráti kapcsolatok helyreállítása terén Görögországgal és Olaszországgal”.

Az Athén és Belgrád között folyó gyalázatos vásárt, amelynek szálai Ankarába, Rómába és Bécsbe is elnyultak — megkötötték. A jugoszláv és görög fasiszta reakció sötét erői között létrejött szövetség új és súlyos szenvedéseket hoz a két ország népére. Az egyezmény feltételei előírják, hogy Tito a országból elmenekült politikai görög monarchofasiszta hódítók kezére adja a görög harcosok gyermekeinek és a Görög-foglyoknak jelentős részét, felkelésük is.

Már javában folyik annak a 11 ezer görög gyermeknek az átadása, akiknek a szülei a görög szabadságharcosok soraiban harcoltak a monarchofasiszták ellen és akiket most kiszolgáltatották a monarchofasiszta hódítók kegyetlenkedéseinek. Megkezdtek a volt görög szabadságharcosok visszaszállítását is.

A két kormány közötti vitás területi kérdésben, Macedonia kérdésében kompromisszumot kötöttek. Rászorították Titot annak kijelentésére, hogy nincs semmiféle területi igénye Macedoniára, csak éppen a macedoniai szláv kisebbségek életét fogja figyelemmel kísérni és védeni, ugyanakkor, a görög monarchofasiszták beleegyeztek abba, hogy Szaloniki kikötőjében szabad zónát biztosítsanak a titoisták rendelkezésére, anélkül, hogy a görög kormánynak bármilyen ellenőrzési jogot tartottak volna fenn. A szaloniki kikötő és a szaloniki-belgrádi vasútvonal tehát ezentúl a Jugoszlávia számára szánt amerikai fegyverszállítások fokozására fog szolgálni. Megnyílt tehát a görög és jugoszláv fasiszták között létesítendő katonai szövetség megkötésének az útja, mégpedig a többi Földközi-tengeri csatlós közreműködésével. Az athéni rádió az imperialista szótár felhasználásával, amely a „védelem” alatt az agresszió előkészítését érti, kijelentette, hogy „Görögország a Balkán védelmének bázisa és ezt a védelmet Jugoszláviával és Törökországgal kell kiegészíteni”.

Görögországba és Jugoszláviába egyként özönlik az amerikai fegyver építők a katonai repülőtereket az országutakat és a katonai rendeltetésű vasutakat és egyaránt folyik a fegyverkezési hajszája. Nem kétséges, hogy az amerikai stratégia arra épül fel, hogy Görögország, Jugoszlávia és Törökország hadseregeit felhasználja egy agresszióhoz a Szovjetunió és a népi demokráciák ellen. Ezért van különös fontossága az amerikai imperialisták terveiben az egyre szorosabbá váló Athén-Belgrád szövetségnek.

Az amerikai agresszorok, akik erőltetett útemben folytatják az új háborús blokk összerakolását, egyre növekvő ellenállásra találnak ezeknek az országoknak népeinél. Egyre hangosabban hallatszák ezeknek a népeknek a szava: „Nem akarunk az imperialisták ágyúgolyóitól lenni”. Ezek a népek egyre jobban megszerveik harcukat és nemzeti ellenállási mozgalmukat, hogy megbuktassák elnyomóikat és visszanyerjék szabadságukat. A hős demokratikus görög hadsereg partizánegységei ma is folytatják a nép szabadságának megvédelmezését. Jugoszláviában egymást követik a háborús készülődések elleni szabotázsok, a tömeges munkabeszüntetések, sőt a fegyveres felkelések is.

Nyolcvan új termelőszövetkezeti csoport alakult egy hónap alatt Hajdú-Biharban

A termelőszövetkezeti mozgalom hatalmas fejlődésnek indult Hajdú-Biharban. Február hónap jelentős változást hozott a nagyzemeli, szövetkezeti társaságok között, megmozdult a föld Hajdú-Bihar megyében is. A fejlődés óriási arányúvá vált és még most sem csökkent. Március 10-ig alakultak új termelőszövetkezeti csoportok országosan a földművelésügyi minisztérium március 10. utáni felhívás zárlatát rendelt el, hogy a dolgozó parasztság teljes lendülettel végezhesse a tavaszi mezőgazdasági munkálatokat. A határidőig még sok új csoport alakult meg a megyében, az előkészítő bizottságok a legtöbb helyen befejezték a szervező munkát.

Februárban 80 új termelőszövetkezeti csoport alakult meg Hajdú-Biharban, a megyei földművelésügyi csoportok létszáma már túl van a 230-as számon. 11.670 új család lépett be a megyében egy hónap alatt, 16.409 családtaggal és a bevitt földterület közel 100.000 hold, 95.400 hold.

Három hajdú-bihari község lett szövetkezeti község. Darvas, Nádudvar és legújabbban Földes. Földes szerdán este táviratban közölte a Párttal Rákosi Mátyással, hogy Földes minden dolgozó parasztja belépett a szövetkezeti csoportba és a nagyzemeli társaságokhoz való kapcsolódás útjára lépett, biztosítva ezáltal szebb, boldogabb jövőjét. Földes, amely a terménybegyűjtésben első helyen végzett, az őszi mélyszántást, az őszi szántás-vetést példamutatóan végezte el, első helyen áll a takarmány, tengeribegyűjtésben is, most újból példát mutatót országosan és megyei viszonylatban is.

Egyre érkeznek a jelentések újabb termelőszövetkezeti csoportok alakulásáról.

Polgáron egyszerre három I. típusú termelőszövetkezeti csoport alakult, a Rákóczi, Petőfi és a Dózsa. Új csoport alakult Szent-Annapusztán is.

A múlt nap alakult meg Haidúszoboszlón a „Dózsa” 60 holddal. Báránón a „Dózsa” 165 holddal Magyarhomorogon a „Kongresszus”. Tetétlen a „Petőfi”, Körösszegen a „Petőfi”.

Megalakult a debreceni határban Kösülyszegen a „Petőfi” 100 holdon. Az elmúlt nap három új csoport alakult a debreceni határban, a debreceni tanyavilágban itt is erőteljesebb lendületet vett, a szövetkezeti társasmozgalom.

Nincs már olyan község Hajdú-Biharban, ahol ne lenne termelőszövetkezeti csoport: azokon a helyeken is öntudatra ébredt a dolgozó parasztság, jobb meggyőződésre jutott, ahol sokáig húzódoztak a csoport megalakításától. A dolgozó parasztság meggyőződött arról,

hogy a szövetkezeti, társas gazdálkodás előnyösebb, felülmúlja, főlegben van az egyéni, kisparcellákban való gazdálkodás felett és önként csatlakozott a termelőszövetkezeti csoportokhoz. Tépén, Vekerden, Bihartördön, ahol sokáig nem volt csoport, most már közösen gazdálkodnak a dolgozó parasztok. Ártándon is alakult termelőszövetkezeti csoport. Nagyköröskényen, Biharnagybajomban, Komádiban, stb. helyeken sok új tag lépett be. Előkészítő bizottság működik az Ikráz-pusztán is.

Debrecen határában az On-

dód Perecedülöben „Szikra” néven alakult új csoport, 10 család 101 holdon tömörült, a debreceni Tóth-telepen Rózsa Ferenc néven alakult meg egy új csoport 15 család, 50 holdat vitt be a szövetkezeti csoportba. A Cserén a Tanács I. típusú csoport alakult meg, a Bánkon az „Ifjú Gárda” 11 család, 102 holddal. Hat középparaszt is csatlakozott az új szövetkezeti csoporthoz.

A fejlődés állandó és egyenletes Hajdú-Biharban, a következő héten tovább erősödik a termelőszövetkezeti mozgalom.

A termelőcsoportok közel kétmillióst érték el a kongresszusi felajánlás teljesítése során

A hajdú-bihari termelőszövetkezetek és termelőszövetkezeti csoportok számos felajánlást tettek a Pártkongresszus üléseire. Közel 100 termelőszövetkezeti csoport tett felajánlást, hogy méltóképpen megünnepelje a kongresszusi tanácskozást. Különösen a téli építkezések teljesítését vállalták, hogy házilag kevés költséggel, romépületek anyagának felhasználásával, a rejtett tartalékok igénybevételével építkezést állítsanak, fűtőhelyeket az állatok számára, baromfiókat, gazdasági épületeket. A téli építkezések végrehajtásával igyekeztek az állattenyésztés fejlesztését előmozdítani.

A felajánlás lelkes munka követte: a termelőszövetkezeti csoportok kihasználta a kedvező időjárást, az enyhe, fagymentes napokat és határidő előtt teljesítette a legtöbb felajánlást.

A most megjelent kiértékelés adatai szerint 54 istálló 329 számosállat számára — istállók 2900 kis állat részére szolgáló fűtőhellyel, 500 baromfi befogadó ólak készültek el 100 százalékban. Ezek az épületek teljesen készen vannak, használatba vehetők.

24 istálló 110 számosállat számára, 1085 kisállat és 2600 baromfi befogadására alkalmasól 50 százalékban már elkészült és rövid idő alatt befejezik az építkezést.

28 istálló 294 számosállat számára, 1780 kisállatnak megfelelő fűtőhelyet biztosító istálló, 2750 baromfi befogadására alkalmasól 50 százalékban alul állapotban van. Ezekben a helyeken fokozták az építkezés lendületét, a munkamenedet.

A hajdú-bihari termelőszövetkezetek és csoportok a kongresszusi felajánlás során, különösen a téli építkezések, beruházások teljesítésénél közel kétmillió — egymillióhátszáz-ezer forint — megtakarítást értek el.

Csaknem teljesen saját erejükkel, a házilag fellelhető épület, téglá, faanyag felhasználásával, a tagok önkéntes munkája révén érték el a hatalmas összegű megtakarítást. A termelőszövetkezeti tagok-csoportok, szövetkezetek teljes elismerést érdemelnek: jó munkát végeztek, kongresszusi felajánlásukat dícséretesen teljesítették.

Kitüntetések a tengeribegyűjtés teljesítéséért

A püspökladányi járás fokozott munkával biztosította a tengeribegyűjtés sikerét. A szervező, felvilágosító munkának jó eredménye volt, emelkedett a begyűjtési arány. A járás most kitüntette azokat, akiknek jó munkája hozzájárult a begyűjtés sikeréhez. Emlékplakot kaptak Bugyik Árpádné Sárótdvári, Hídvégi Irma Földes és Szilágyi Albert Báránd. Kitüntetést elismerő iratot kaptak Rigó János, Boross Endre, Csomortány Antal, Körtész Balázs.

A begyűjtés fokozására több

önkéntes brigád alakult, ezek közül a legeredményesebb munkát a Tözsér Lajos brigádja végezte, 303 mázsa kukoricát gyűjtött. A kitüntetést vándorszőlőt a hat önkéntes brigád közül a Tözsér-brigád nyerte el.

A kitüntetett dolgozók a kitüntetés átvételénél megfogadták, hogy tovább fokozzák a begyűjtés lendületét, az elismerés, kitüntetés újult munkára serkenti őket.

A hajdúdorogi „Rákosi” tiszti versenykihívása

A hajdúdorogi Rákosi termelőszövetkezet versenyre hívta ki a megye termelőszövetkezeteit és csoportjait, hogy minél jobb terméseredményt érjenek el a gabonaféléknél. A dorogiai versenykihívásukban vállalták, hogy a gabonafélékből 15 mázsa átlagos termést érnek el. A dorogiak egyben párosversenyre hívják ki a közeli, szomszédos termelőszövetkezeti csoportokat.

A dorogi „Rákosi” már megkezdte a tavaszi mezőgazdasági munkát, a talajelőkészítő munkálatokat.

Hírek

Hideg idő Európában

A hideg levegő csaknem egész Európát elárasztotta. A meleg tengeri légáramok csak a brit szigeteken és Norvégiában érzékelik hatásukat. Hazánkban a hideg levegő hatásait nappal 7 fok fölé emelkedett a hőmérséklet. Éjszaka sokfelé volt fagy, a talajmenti rétegekben —7 fokot is mértek. Az ország északi és keleti részében kisebb havazás volt. Mátraházaán a lecsúszó hó vastagsága 6 cm.

Várható időjárás: Változó felhőzet, többfelé, főleg délen és keleten havazás, esőleg havasodó, mérsékelt, helyenként csendesebb szél, a hőmérséklet délen és keleten kissé emelkedik, másutt alig változik. Várható hőmérsékleti értékek reggel 0, —3, délebb 3—6 fok között.

KOSSUTH RÁDIO 5: Vidám népi zené 6:30; Indok 8:40; Népszemle 9:30; Fainrádió 6:20; Hangtűz 7:05; Hangtűz 7:15; Hangtűz 8:30; Hangtűz 11:30; Górlaj és a óke 12:30; Fúvószené 13:15; Hangtűz 14:10; Utórádió 14:25; Operatűz 15:30; Hegedűk 15:55; Hangtűz 16:20; Lokális rádió 17:10; Gyermekzene 17:40; Természettudományi előadás — 18: Alapfokú politikai iskola, 20:20; Téli pör sport 20:30; Szovjet táncok, 21: Magyar Művészeti Dolgozó Szakszervezetek ünnepi műsora, 22:25; Bor Kalman zenekara játszik, 23:20; Szókratitató zené

PEPÉFLRÁDIO 5:55: Hecsetűzű művelet 6:15; Művelés és népdalok 7:30; Roman zené 7:35; Tíz perc népdal 7:45; Hangtűz 10:40; D. dur szonáta, — 11: Ovodák műsora, 11:20; Hangtűz 15:40; Rádió népi zenekara játszik 15:40; Hangtűz 17:30; Szókratitató zenekara, 17:30; A Földművelésügyi miniszter beszéde, 18: Gárdaiák éneke, 19: A nemzeti szoborátában 19:15; Hangtűz 19:35; Egy falu — egy nőt, 20: Új Pusztaszer, 20:30; Szovjet szórakoztató muzsika 21:30; Szókratitató zené

— Debrecen városi tanácsa felhívja a háztulajdonosok figyelmét, hogy házaik dekorációját hagyják fenn az MDP II. Kongresszusának befejezéséig, a vasárnap debreceni kongresszusi nagygyűlés tiszteletére pedig a díszítést még fokozzák, különösen a Vöröshadsereg-útján.

— A gépipari technikum DISZ-ze vezette szombaton, március hó 3-án este 7 órai kezdettel a Magyar-Szovjet Társaság nagytermében műsoros szalagavató bált rendez.

— A VÁROSI TANÁCS Kereskedelmi osztálya felhívja az üzemeket, vállalatokat, intézményeket, intézeteket, hogy egy-egy felelőst a Városi háza kultúrterembe ma délelőtti 10 órakor megtartandó értekezletre küldjenek be. Téma: A március havi potjegyek igénylése.

— A Debreceni Bélyeggyűjtők Egyesülete vasárnap délelőtti 10 órakor a Magyar-Szovjet Társaság helyiségében tartja évi rendezésű közgyűlést.

— SZILÖK ISKOLAJA legközelebbi előadása március 5-én du. 12-30. Az előadás anyaga ovodában és általános iskolában: Fertőző gyermekbetegségek. Középsiskolában nem lesz.

— Hajdúszoboszlón egyhetes ről és legelőjavítási tanfolyam kezdődött a dolgozó parasztság számára. A tanfolyamon megismertették a halgatásokat a helyes és szerű ről és legelőjavítási módszerekkel, hogy ezáltal is elősegítsék a minisztertanács határozatát a takarmánytermelés növelésére az állattenyésztés fokozására.

— Jutalmat kapnak a feketevágók leplezői. Az engedély nélküli állatvágások felderítőinek jutalmazására 250.480—1951.—II. 23. szám alatt kiegészítő rendelet hozott az élelmezési miniszter. A rendelet szerint: az eljárás során ekközött állat vagy állattermék értékeinek 5 százaléka jutalomképpen megilleti az engedély nélküli állatvágás felderítő hatósági közegek mellett, a magánszemélyeket is.

5 oldal

Elfogták 3 földművelésügyi csoportot vakmerő betörőt

Az elmúlt hónapban három vakmerő betörés történt Hajdú-Biharban. Püspökladányban a földművelésügyi csoport mintaboltjába hatoltak be a betörők. Felörték a zárakat, kibontották a falat. Húsz-ezer forintnál nagyobb értékű árut, textilanyagot, fűfű- és női ruhát, ingeket, szöveteket, cipőket stb. vittek el.

Rövid idő múlva a báránai földművelésügyi csoportba törték be ismeretlen tettesek. A kucis és zárőrés után hatoltak be a rakárba, üzletbe, ahonnan 17.000 forint értékű árut vittek el.

Szinle egy időben ismeretlen tettesek betörték és kifosztották a nádudvari földművelésügyi csoportot és rakárát, innen is 20.000 forintot felül értékben vittek el árut fűfű- és ruhaneműt, textilanyagot. A rendőrség erőes nyomozást indított, hogy kézrekerítse a dolgozók állama megkötött öit, akik a nép vagyonát, a társadalmi tulajdonot lopták el bűnös úton. — A nyomozási rövidesen s'ker koronázta: a püspökladányi és báránai betöréses lopás tetteseit Püspökladányban fogták el Kovács Károly és Farkas Imre Jádnyai népszerű személyben. A loptott holmikat Budapesten a Téli-téren és Hódmezővásárhelyen értékesítették, a báránai betörés szákmányát Báránai közelében egy lakatlan tanya padlásán rejtették el ahol a loptott holmink legnagyobb része megkezdte.

Rövidesen elfogta a rendőrség a nádudvari betörés tettesét Makuia István fogalkozás nélküli egyén személyében akinek több fiatalok is segédkeztek a lopásban és értékesítésben. Valamennyit őrizetbe vettek. A ladányi és báránai betörés két tettese még szökésben van, de elfogásuk rövid idő kérdése.

Az államügyészség soronkívül elkészítte ellenük a vádiratot és így napokon belül a debreceni megyei bíróság elé kerülnek. Társadalmi tulajdon ellopása miatt emelt vádat az ügyészség és az új törvény értelmében igen súlyos büntetés vár rájuk. Makuianá piszlolyt is tartottak, ami külön bűncselekmény.

MOZI

ÖTSZÁZASOK

A B. ke-moziban cseh filmvígjátékot játszanak. A film egy 500 köbcentis motorbelsőki töltésével fogalkozik és szellemes, fordulatos vígjáték kerekében mutatja be a régi maradiság harcát az újjal szemben, hogyan diadalmaskodik az új jobb munka, az ésszerűség, hogyan emelkedik a termelés, hogyan lesznek jobbak a gyártmányok. A pompás cseh filmvígjáték iránt városszerre nagy az érdeklődés.

MOZIK MŰSORA

Béke: Fáklyaműsor 1 és 2 forintos helységeket: 4, 6, 8-kor HARC A VIZERT MOTOROS TEREPEVERSENY GÉPESITETT NÖVÉNYEK
Meteor: 3, 5, 7 órakor
Víg: 4, 6, 8 órakor
A gát Új csehszlovák film Jön! Jön! VIDAM VASAR

Szin'vizi műsor:
Pénteken 8 órakor: Bank bán — Püspökladány
Szombaton 7 órakor: Bohémélet — Makarcento, német
Vasárnap d. u. 10: 4 órakor: Bank bán — Majakovszkij, berlet.

Felhívás Olvasóinkhoz!

1951 március hó 1-től kezdve a lap terjesztését (kézbesítését és árusítását) a posta végzi. Az előfizetési díjak beszedése ugyan, csak a posta feladata.

Eppen ezért felkérjük, hogy március hó 1-től esedékes előfizetési díjat már ne küldje be a kiadóhatalhoz, hanem a posta által kiküldött nyugta ellenében a posta alkalmazottjának (postai hírlapkézbesítőnek) szíveskedjék átadni.

A lap kézbesítésével és az előfizetési díjak beszedésével kapcsolatos ügyekben és általában a postai hírlapterjesztési szolgáltatásra vonatkozólag felvilágosítást a helyi (kézbesítő) postahivatal ad.

A postai lapterjesztéssel kapcsolatos olyan panaszokat, amelyeket a helyi postahivatal nem orvosolt, szíveskedjék a megyei lapterjesztési bizottsághoz fordítani. A megyei lapterjesztési bizottság központi irodájára illetékes debreceni Megyei Hírlapterjesztési Bizottság központi irodájára.

„DEBRECEN” kiadóhatala.

